

Súd: Okresný súd Čadca
Spisová značka: 6C/99/2014
Identifikačné číslo súdneho spisu: 5314204833
Dátum vydania rozhodnutia: 11. 08. 2015
Meno a priezvisko sudcu, VSÚ: Mgr. Katarína Kupková
ECLI: ECLI:SK:OSCA:2015:5314204833.2

Opravné uznesenie

Okresný súd Čadca v právnej veci navrhovateľa CETELEM SLOVENSKO, a. s., Panenská č. 7, Bratislava, IČO: 35 787 783, právne zast. Advokátskou kanceláriou JUD. Marek Czompoly, s.r.o., Ventúrska č. 16, Bratislava, proti odporcovi G. C., nar. X.X.XXXX, bytom B. č. XXX, D. J., o zaplatenie 750,- Eur s prísl., takto

rozhodol:

Rozsudok Okresného súdu Čadca zo dňa 19.6.2014 č.k. 6C/99/2014-19 vo výroku a zápisnicu o pojednávaní zo dňa 19.6.2014 v časti vyhlásenia rozsudku vo výroku

o p r a v u j e tak, že správne znie :

„Odporca je p o v i n n ý zaplatiť navrhovateľovi 750,- Eur spolu s úrokom z úverovej istiny vo výške 23,40 % ročne zo sumy 862,48 Eur od 19.2.2013 do 19.8.2013, z o sumy 840,- Eur od 20.8.2013 do 27.9.2013, zo sumy 810,- Eur od 28.9.2013 do 21.11.2013, zo sumy 780,- Eur od 22.11.2013 do 21.3.2014, zo sumy 750,- Eur od 22.3.2014 do zaplatenia a s úrokmi z omeškania vo výške 8,5 % ročne zo sumy 950,22 Eur od 14.5.2013 do 17.6.2013, zo sumy 900,- Eur od 18.6.2013 do 18.7.2013, z o sumy 870,- Eur od 19.7.2013 do 19.8.2013, zo sumy 840,- Eur od 20.8.2013 do 27.9.2013, zo sumy 810,- Eur od 28.9.2013 do 21.11.2013, zo sumy 780,- Eur od 22.11.2013 do 21.3.2014, zo sumy 750,- Eur od 22.3.2014 do zaplatenia a hradiť trovy konania vo výške 45,- Eur, všetko do 3 dní po právoplatnosti rozsudku na účet navrhovateľa vedený v ING Bank N. V., č. účtu: 9000014665/7300, VS: 1975479100 a hradiť trovy právneho zastúpenia v sume 142,78 Eur, do 3 dní po právoplatnosti rozsudku na účet právneho zástupcu navrhovateľa vedený vo VÚB, a. s., číslo účtu: 2900369451/0200, VS: 10412867.“

o d ô v o d n e n i e :

Navrhovateľ sa návrhom podaným dňa 9.5.2014 domáhal vydania platobného rozkazu, ktorým súd zaviazal odporcu zaplatiť navrhovateľovi istinu 750,- Eur spolu s úrokom z dlžnej úverovej istiny vo výške 23,40 % podľa špecifikácie súm, tak ako sú uvedené v návrhu na vydanie platobného rozkazu, rovnako aj úrokmi z omeškania vo výške špecifikovanej podľa splatnosti jednotlivých splátok úveru vo výške 8,5 % ročne. Navrhovateľ zároveň žiadal zaviazat odporcu na náhradu trov konania a trov právneho zastúpenia.

Dňa 19.6.2014 tunajší súd verejne vyhlásil rozsudok č.k. 6C/99/2014-19 , ktorým rozhodol nasledovne:

„Odporca je p o v i n n ý zaplatiť navrhovateľovi 750,- Eur spolu s úrokom z úverovej istiny vo výške 23,40 % ročne zo sumy 862,48 Eur od 19.2.2013 do 19.8.2013, z o sumy 840,- Eur od 20.8.2013 do 27.9.2013, zo sumy 810,- Eur od 28.9.2013 do 21.11.2013, zo sumy 780,- Eur od 22.11.2013 do 21.3.2014, zo sumy 752,- Eur od 22.3.2014 do zaplatenia a s úrokmi z omeškania vo výške 8,5 % ročne zo sumy 950,22 Eur od 14.5.2013 do 17.6.2013, zo sumy 900,- Eur od 18.6.2013 do 18.7.2013, z o sumy 870,- Eur od 19.7.2013 do 19.8.2013, zo sumy 840,- Eur od 20.8.2013 do 27.9.2013, zo sumy 810,- Eur od 28.10.2013 do 21.11.2013, zo sumy 780,- Eur od 22.11.2013 do 21.3.2014, zo sumy 750,- Eur od 22.3.2014 do zaplatenia a hradiť trovy

konania vo výške 45,- Eur, všetko do 3 dní po právoplatnosti rozsudku na účet navrhovateľa vedený v ING Bank N. V., č. účtu: 9000014665/7300, VS: 1975479100 a hradíť trovy právneho zastúpenia v sume 142,78 Eur, do 3 dní po právoplatnosti rozsudku na účet právneho zástupcu navrhovateľa vedený vo VÚB, a. s., číslo účtu: 2900369451/0200, VS: 10412867.“

Dňa 18.2.2015 bola súdu doručená právnym zástupcom navrhovateľa Žiadosť o opravu zrejmej chyby v písaní .

Podľa § 164 O.s.p. súd kedykoľvek aj bez návrhu opraví v rozsudku chyby v písaní a počítaní , ako aj iné zjrejmé nesprávnosti.

Z obsahu spisu sp.zn. 6C/99/2014 a to najmä z návrhu na začatie konania zo dňa 8.4.2014 (č.l. 1-2 spisu) , zo zápisnice o pojednávaní zo dňa 19.6.2014 (č.l. 18 -19 spisu) a z rozsudku č.k. 6C/99/2014-19 zo dňa 19.6.2014 mal súd zistené, že správne mal výrok rozsudku znieť :
„ Odporca j e p o v i n n ý zaplatiť navrhovateľovi 750,- Eur spolu s úrokom z úverovej istiny vo výške 23,40 % ročne zo sumy 862,48 Eur od 19.2.2013 do 19.8.2013, z o sumy 840,- Eur od 20.8.2013 do 27.9.2013, z o sumy 810,- Eur od 28.9.2013 do 21.11.2013, z o sumy 780,- Eur od 22.11.2013 do 21.3.2014, z o sumy 750,- Eur od 22.3.2014 do zaplattenia a s úrokmí z omeškania vo výške 8,5 % ročne z o sumy 950,22 Eur od 14.5.2013 do 17.6.2013, z o sumy 900,- Eur od 18.6.2013 do 18.7.2013, z o sumy 870,- Eur od 19.7.2013 do 19.8.2013, z o sumy 840,- Eur od 20.8.2013 do 27.9.2013, z o sumy 810,- Eur od 28.9.2013 do 21.11.2013, z o sumy 780,- Eur od 22.11.2013 do 21.3.2014, z o sumy 750,- Eur od 22.3.2014 do zaplattenia a hradíť trovy konania vo výške 45,- Eur, všetko do 3 dní po právoplatnosti rozsudku na účet navrhovateľa vedený v ING Bank N. V., č. účtu: 9000014665/7300, VS: 1975479100 a hradíť trovy právneho zastúpenia v sume 142,78 Eur, do 3 dní po právoplatnosti rozsudku na účet právneho zástupcu navrhovateľa vedený vo VÚB, a. s., číslo účtu: 2900369451/0200, VS: 10412867.“

Vzhľadom k tomu, že v danom prípade sa jedná o chybu v písaní , vykonal súd opravu týmto uznesením a rozhodol tak, ako je to uvedené vo výrokovej časti tohto uznesenia.

Poučenie:

Proti rozhodnutiu súdneho úradníka alebo justičného čakatela je vždy prípustné odvolanie (§ 374 ods.4 veta prvá OSP) do 15 dní odo dňa jeho doručenia na podpísanom súde (§ 201, § 204 ods.1 OSP).

V odvolaní sa má popri všeobecných náležitostiach (§ 42 ods.3 OSP - z podania musí byť zjavné, ktorému súdu je určené, kto ho robí, ktorej veci sa týka a čo sleduje, musí byť podpísané a datované) uviesť, proti ktorému rozhodnutiu smeruje, v akom rozsahu sa napáda, v čom sa toto rozhodnutie alebo postup súdu považuje za nesprávny a čoho sa odvolateľ domáha (§ 205 ods.1 OSP).

Ak odvolanie podané v odvolacej lehote oprávnenou osobou smeruje proti rozhodnutiu súdneho úradníka alebo justičného čakatela, proti ktorému zákon odvolanie nepripúšťa , rozhodnutie sa podaním odvolania zrušuje a opätovne rozhodne sudca.